閩/懷想/☆☆★★

## 庄跤的竹仔

自有記持以來, 庄跤就是有青 phiàng-phiàng 的稻田佮烏戡戡(oo-sìm-sìm)的竹仔, 譬如講阮古早厝的厝後有茂(om-)phā-phā 的竹圍, 厝前有懸大的竹篰, 田園隔界有長條(tĥg-liâu)的竹埒, 會使講四界攏是竹仔。竹仔佇庄跤生活裡有真親密的關係, 親像講厝後的竹圍, 共厝宅圍成一个『口』字形, 按呢會當隔開內外, 會當遮風閘日, 佇風水(hong-suí)頂面來講, 嘛是會當做厝宅的靠山, 莫怪人講一个竹圍仔內就有一撮的人家厝(jîn-ke-tshù)。

竹篰是幾十枝大竹生做伙,竹管懸拄天,頂面竹葉仔閣濟,就親像一枝天霸王的雨傘。 竹篰跤遮蔭(ńg)的所在,大人會搬椅條來遮坐涼歇睏,講天說皇帝;囡仔佇遮跳索仔,搧紙 牌仔,遮就是庄跤人家的交誼廳、遊樂場。

竹埒是長篙形(tn̂g-ko-hìng)的竹林,會當做田園的界線,嘛會當做風圍。收冬的時陣,一大片金黃稻穗的水田,一逝閣一逝烏戡戡的竹埒,一直是我心目中美麗的庄跤光景。現時農村衰微,田園攏放咧拋荒發草,竹埒嘛死甲欲絕種去。游錫堃做宜蘭縣長的時,有獎勵作田人閣再整理竹埒,恢復美麗的風光。效果按怎我毋知,我干焦知影,現時宜蘭的田裡,種的是氣派麗篤(lè-táu)的別莊農舍。

十外年前,行我厝前,有人起一大片的販厝,每暗,個四枝水銀燈共我的門口埕照甲光 焱焱(kng-iānn-iānn),予我佇遐坐涼,感覺真鑿目,心內嘛真刺疫,這應該嘛會使算是現代 的文明病——光害。佳哉竹仔來鬥相共,我佇隔界的所在種一大片的烏跤綠仔,竹仔勢大,一年就大夠在矣,翻轉年,懸 lòng-sòng 的竹林就共光害除掉。這馬,我猶原會當佇埕裡觀星望斗,坐涼開講,這是竹仔上新的用途,嘛閣再證明,伊是庄跤人上好的朋友。

作者:邱文錫

## ☆詞彙學習☆

【青 phiàng-phiàng】tshenn-phiàng-phiàng: 青翠碧綠

【烏肒財】oo-sìm-sìm:黑亮茂盛

【茂-phā-phā】om-phā-phā:濃密茂盛

【竹篰】tik-phō:竹欉

【竹埒】tik-luah:狹長竹林。

【撮】tshok:計算少量積聚的物品的量詞。

【天霸王】thian-pà-ông:巨無霸

【風圍】hong-uî:防風林

【麗篤】lè-táu:富麗堂皇

【販厝】huàn-tshù:蓋好待售的房屋。

【刺疫】tshiah-iah:不舒服

【烏跤綠仔】oo-kha-lik-á:綠竹的一種,竹幹

高大。

【大夠在】tuā kàu-tsāi:長到完全的高度。

【懸 lòng-sòng 】kuân-lòng-sòng:高不可及。

【觀星望斗】kuan-tshenn bāng-táu:觀看星

辰。

《臺灣閩南語常用詞辭典》<u>http://twblg.dict.edu.tw</u>